



消除对妇女一切形式歧视公约

Distr.: General
6 December 2005
Chinese
Original: English

消除对妇女歧视委员会

第三十四届会议

临时议程* 项目 5

2006 年 1 月 16 日至 2 月 3 日

《消除对妇女一切形式歧视公约》

第 21 条的执行情况

联合国专门机构提交的关于《公约》在属于它们活动范围内各领域的执行情况的报告

秘书长的说明

增编

联合国粮食及农业组织

1. 秘书处代表委员会请联合国粮食及农业组织（粮农组织）向委员会提交一份报告，以提供各国就《消除对妇女一切形式歧视公约》在属于粮农组织活动范围内各领域的执行情况所提交的资料。这些资料将补充第三十四届会议将审议的公约缔约国报告所载的资料。
2. 委员会希望获得的其他资料涉及粮农组织为促进公约的执行所开展的活动、实施的方案和作出的决策。
3. 附上的报告是依照委员会的要求提出的。

* CEDAW/C/2006/I/1。



附件

联合国粮食及农业组织向消除对妇女歧视委员会第三十四届会议提交的报告

马里

1. 2004 年，马里人口约为 1 340 万人，¹ 其中 67% 住在农村，79% 的在业人口务农。

务农妇女

2. 2004 年，妇女劳动力总人数占劳动力的 46%，其中多达 79% 的妇女务农。在所有从事农业经济活动的人口中，妇女占 47%。

联合国粮食及农业组织赋予农村妇女权利和促进两性平等的活动

3. 1997 年开展的 Telefood 募捐运动的目的在于提高人们对消除饥饿和促进两性平等的需要和迫切性的认识。粮农组织在马里通过这一运动支助一些支助农村妇女能力的项目。这些项目主要关注渔业、家禽养殖和园艺产品。在马里，Telefood 项目共有 9 个，直接或间接增强农村妇女的能力。

4. 通过 Dimitra，粮农组织收集关于非洲和近东农村妇女、粮食安全和可持续发展的组织和项目的详细资料。这一项目利用传统通信方式和新型信息技术提供这种资料，以促进人们知悉农村妇女对发展的贡献。Dimitra 谋求提高发展行动者的社会性别意识，并促进信息的交换和传播。Dimitra 数据库载有马里境内的 100 个项目。这些项目支助农村妇女从事农业活动，增强这些妇女确保家庭粮食安全的能力。

多哥

5. 2004 年，多哥人口约为 500 万人，¹ 其中 64% 住在农村，57% 的在业人口务农。

务农妇女

6. 2004 年，妇女劳动力总人数占劳动力的 40%，其中多达 60% 的妇女务农。在所有从事农业经济活动的人口中，妇女占 42%。

联合国粮食及农业组织赋予农村妇女权利和促进两性平等的活动

7. 1997 年开展的 Telefood 募捐运动的目的在于提高人们对消除饥饿和促进两性平等的需要和迫切性的认识，粮农组织在多哥通过这一运动支助一些增强农村妇女能力的项目。这些项目主要关注渔业、水管理、动物养殖和创收活动。在多哥，Telefood 项目共有 22 个，直接或间接增强农村妇女的能力。

8. Dimitra (另见第 4 段) 谋求提高发展行动者的社会性别意识, 并促进信息的交换和传播。Dimitra 数据库载有多哥境内的 63 个项目。这些项目支助农村妇女参与农业活动, 增强这些妇女确保家庭粮食安全的能力。

9. 粮农组织帮助多哥政府制定了一项两性平等和农业发展战略并为农业、畜牧业和渔业部以及社会事务、妇女促进和儿童保护部制定各自部门的政策文件提供技术和财政支助。根据农业部门现有的按社会性别分列的数据, 政策文件概述了农业部门男女农民的地位。另外, 文件还陈述了女性农民充分参与农业发展方案所面临的主要机遇, 并提出了消除最重大障碍的操作框架。框架也阐述了战略目标、具体行动和预期产出, 以及每个机构对选定产出目标承担的责任以及监测和评价指标。

10. 通过粮农组织技术合作项目在多哥开展了一个项目, 目的是加强政府发展农村无线电系统及开展各种方案和活动宣传粮食安全问题的能力。以社会经济和两性平等的分析为主题组织了两次讲习班, 目的在于培训农村广播从业人员、节目制作人和非政府组织制作和推广对性别问题有敏感认识的资料。

柬埔寨

11. 2004 年柬埔寨人口约为 1 448 万人,¹ 其中 81% 住在农村, 69% 的在业人口务农。

务农妇女

12. 2004 年, 妇女劳动力总人数占劳动力的 52%, 其中 73% 的妇女务农。在所有从事农业经济活动的人口中, 妇女占 55%。

联合国粮食及农业组织赋予农村妇女权利和促进两性平等的活动

13. 粮农组织在柬埔寨通过 Telefood 运动, (见第 3 段) 支助一些增强农村妇女能力的项目。这些项目主要关注渔业、水管理、动物养殖和创收活动。在柬埔寨, Telefood 项目共有 17 个, 直接或间接增强农村妇女的能力。

14. 通过粮农组织技术合作方案开展了两个项目。一个旨在通过培训妇女学习诸如家庭园圃管理、家畜管理和收获后加工处理等创收技术和制定促进两性平等的政策和方案加强家庭粮食安全和提高家庭收入。另一个名为“加强渔业部门社区渔业管理能力建设”的项目旨在通过制定社区渔业二级法令促进沿海地区社区渔业的发展。

泰国

15. 2004 年泰国人口约为 6 346 万人,¹ 其中 68% 住在农村, 53% 的在业人口务农。

务农妇女

16. 2004 年，妇女劳动力总人数占劳动力的 47%，其中 53% 的妇女务农。在所有从事农业经济活动的人口中，妇女占 47%。

联合国粮食及农业组织赋予农村妇女权利和促进两性平等的活动

17. 粮农组织在泰国通过 Telefood 募捐运动（见第 3 段）支助一些增强农村妇女能力的项目。这些项目主要关注渔业、家禽养殖、营养、农作物生产、林业和畜牧养殖。在泰国，Telefood 项目共有 26 个，直接或间接增强农村妇女的能力。

18. 在联合国开发计划署的支持下，泰国根据 Buriram、Nan、Phitsanulok 和 Songkhia 省开展实地工作的情况制作了一张关于促进两性平等的扶贫技术的光盘。制作光盘的目的在于了解农村地区两性平等的发展动态并确认哪些领域需要引入促进两性平等的技术，从而协助制定有助于农业技术发展的政策和方案。

19. 主管地方规划的行政当局参加了关于制定促进两性平等的规划的讲习班，探讨如何将社会性别考虑纳入地方规划。讲习班分析了在地方规划中采用促进两性平等的方法的现状和面临的障碍。讲习班还制定了关于促进两性平等的地区规划的框架。

20. 泰国与来自国际马铃薯中心——农业研究和发展的用户视角和东南亚教育部长组织的合作伙伴以“农业生物多样性和农村妇女的作用”为主题举办了一次专家磋商会议。会议以本地知识体系和地方社区以及妇女享用自然资源的权利为背景探讨了农业生物多样化管理过程中的两性平等问题。

21. 在泰国储蓄互助社协会和微观经济发展项目的支持下，还编写了泰国境内为山区部落人口提供就业的小企业手册。

22. 在过去十年通过亚洲及太平洋农业合作社发展区域网络促进农业合作社发展的实践的基础上编写了一套培训材料集。这套材料集的资料是粮农组织技术合作项目的成果文件。技合项目致力于加强能力建设，促进小农和妇女团体参加合作社活动。

23. 关于农村妇女、远程教育和本地区教育资源分配的差距问题召开了一次专家协商会议。会议提出的建议有助于粮农组织和其他成员国更好地解决和改善农村教育，尤其是通过区域远程教育资源促进农村妇女和女童的教育。

委内瑞拉玻利瓦尔共和国

24. 2004 年，委内瑞拉玻利瓦尔共和国人口约为 2 617 万人，¹ 其中 12% 住在农村，7% 的在业人口务农。

务农妇女

25. 2004 年，妇女劳动力总人数占劳动力的 36%，但是只有 1% 的妇女务农。在所有从事农业经济活动的人口中，妇女占 5%。

联合国粮食及农业组织赋予农村妇女权利和促进两性平等的活动

26. 1997 年开展的 Telefood 募捐运动的目的在于提高人们对消除饥饿和促进两性平等的需要和迫切性的认识，粮农组织在委内瑞拉玻利瓦尔共和国通过这一运动支助一些增强农村妇女能力的项目。这些项目主要关注家禽养殖、蔬菜和水果生产。在委内瑞拉，Telefood 项目共有 14 个，直接或间接增强农村妇女的能力。

27. 在联合国妇女发展基金的支持下，加拉加斯就以性别分列的数据为主题举办了一期讲习班。讲习班旨在建设和加强统计数据编制专业人员的能力，尤其是与农业和农村发展相关的统计数据，目的是在编制统计数据时反映两性平等的问题。粮农组织粮食安全特别方案、全国妇女研究所及农业和环境部都选派人员参加了此次培训。

28. 目前正与本地一个非政府组织合作开展关于委内瑞拉玻利瓦尔共和国农村妇女状况的调查。调查结果将于 2006 年初公布。

注

¹ 数据由粮农组织统计数据库提供。